



27.9.2017

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ

της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου

προς την Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων

σχετικά με πρόταση μη νομοθετικού ψηφίσματος όσον αφορά το σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας του Καζαχστάν, αφετέρου
(2017/2035(INI))

Συντάκτης γνωμοδότησης: David Borrelli

PA_NonLeg

ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ

Η Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου καλεί την Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να συμπεριλάβει στην πρόταση ψηφίσματός της τις ακόλουθες προτάσεις:

1. υποστηρίζει τη σύναψη της ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης και συνεργασίας (ΕΣΕΣΣ) με το Καζαχστάν, διότι αναβαθμίζει τις εμπορικές διατάξεις και στηρίζεται στις υποχρεώσεις μέλους και τις ρυθμίσεις που προβλέπονται στο πλαίσιο του ΠΟΕ· τονίζει πόσο σημαντική είναι η ενίσχυση των πολιτικών, οικονομικών και εμπορικών σχέσεων της ΕΕ με το Καζαχστάν, στη βάση κοινών δεσμεύσεων για σεβασμό των διεθνών αξιών, συμπεριλαμβανομένων των υποχρεώσεων που προβλέπονται στο πλαίσιο του ΠΟΕ· υπογραμμίζει τη σημασία της ΕΕ για το Καζαχστάν και επισημαίνει ότι η ΕΕ διαδραματίζει σημαντικό ρόλο στη στήριξη της ανάπτυξης και της διαφοροποίησης της οικονομίας του Καζαχστάν· επισημαίνει ότι αυτό δίνει στην ΕΕ μεγάλη δυνατότητα άσκησης επιρροής όσον αφορά τη βελτίωση της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ιδίως σε σχέση με τα εργασιακά πρότυπα· διατηρεί, συνεπώς, το δικαίωμα να ζητήσει από την Επιτροπή και το Συμβούλιο να αναστείλουν τη συμφωνία σε περίπτωση κατάφωρων παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·
2. επισημαίνει ότι η ΕΕ είναι ο βασικός εμπορικός και επενδυτικός εταίρος του Καζαχστάν· πιστεύει ότι η οικονομική διαφοροποίηση, η ελευθέρωση, οι επενδύσεις στην έρευνα, στην εκπαίδευση, στην επαγγελματική κατάρτιση και στη βιώσιμη ανάπτυξη, η καταπολέμηση της διαφθοράς και το άνοιγμα σε παραγωγικές, πραγματικές και βιώσιμες άμεσες ξένες επενδύσεις (FDI) θα μπορούσαν να είναι σημαντικά μέσα περαιτέρω ανάπτυξης και ενίσχυσης των εμπορικών και οικονομικών σχέσεων, στο ευρύτερο πλαίσιο των γενικών αρχών της ΕΣΕΣΣ· καλεί τις αρχές του Καζαχστάν να συμμορφωθούν με τα διεθνή πρότυπα, ιδίως αυτά που συνδέονται με την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από εγκληματικές δραστηριότητες, της φοροαποφυγής και της φοροδιαφυγής· καλεί την Επιτροπή να συνεχίσει να συνδράμει τις αρχές του Καζαχστάν όσον αφορά την αποτελεσματική εφαρμογή της ΕΣΕΣΣ σε σχέση με τα εν λόγω πεδία, καθορίζοντας κριτήρια αναφοράς για την εφαρμογή της και προβλέποντας έναν αποτελεσματικό και ολοκληρωμένο εποπτικό μηχανισμό μεταξύ του Κοινοβουλίου, της Επιτροπής και της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Εξωτερικής Δράσης (ΕΥΕΔ) για το σύνολο της ΕΣΕΣΣ· σημειώνει ότι η κανονιστική σύγκλιση διαδραματίζει καθοριστικό ρόλο όσον αφορά τη διευκόλυνση της ανάπτυξης διμερών εμπορικών σχέσεων·
3. επισημαίνει ότι η οικονομία του Καζαχστάν βασίζεται σε μεγάλο βαθμό στην εκμετάλλευση και την εξαγωγή πρώτων υλών και υδρογονανθράκων· είναι της άποψης ότι η ΕΣΕΣΣ θα βοηθήσει το Καζαχστάν να διαφοροποιήσει την οικονομία του με τρόπο βιώσιμο και φιλικό προς το περιβάλλον·
4. εκφράζει ικανοποίηση για τον οικονομικό και διοικητικό εκσυγχρονισμό του Καζαχστάν, που έρχεται ως αποτέλεσμα της προσχώρησής του στον ΠΟΕ την 1η Ιανουαρίου 2016 και της προεδρίας του στην Επιτροπή Εμπορίου και Περιβάλλοντος του ΠΟΕ·
5. λαμβάνει υπό σημείωση τη δέσμευση του Καζαχστάν να ελευθερώσει πλήρως την

κίνηση κεφαλαίων υπό τη μορφή άμεσων επενδύσεων και εκφράζει τη δυσαρέσκεία του για τη μη συμπερίληψη διατάξεων κατά της διαφθοράς στον Τίτλο «Εμπόριο και Επιχειρήσεις» της ΕΣΕΣΣ· είναι της άποψης ότι θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στα ζητήματα εταιρικής διακυβέρνησης και διαφθοράς κατά την εποπτεία της εφαρμογής της συμφωνίας, προκειμένου να αποφευχθεί η αύξηση του κινδύνου νομιμοποίησης εσόδων από εγκληματικές δραστηριότητες·

6. χαιρετίζει την αποφασιστικότητα που επέδειξε το Καζαχστάν κατά τον πρώτο χρόνο εφαρμογής της ΕΣΕΣΣ να τιμήσει και να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις του στο πλαίσιο της ΕΣΕΣΣ και του ΠΟΕ· καλεί το Καζαχστάν να τηρήσει τις δεσμεύσεις που ανέλαβε στο πλαίσιο της ΕΣΕΣΣ σχετικά με τα δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας (ΔΔΙ), βάσει περιφερειακού καθεστώτος ανάλωσης·
7. καλεί το Καζαχστάν να ευθυγραμμίσει πλήρως τους εισαγωγικούς δασμούς του με τις δεσμεύσεις που έχει αναλάβει στο πλαίσιο του ΠΟΕ και της ΕΣΕΣΣ, ανεξάρτητα από τη συμμετοχή του στην Ευρασιατική Οικονομική Ένωση (ΕΕU), ώστε να αποφύγει δαπανηρές αποζημιώσεις σε εμπορικούς εταίρους του στον ΠΟΕ·
8. καλεί το Καζαχστάν να ενταχθεί στο ενοποιημένο μηχανογραφικό κτηνιατρικό σύστημα (TRACES) ώστε να καταστήσει δυνατή τη διενέργεια ουσιαστικών υγειονομικών και φυτοϋγειονομικών (SPS) ελέγχων, και να κάνει χρήση των διμερών πιστοποιητικών SPS ΕΕ-Καζαχστάν·
9. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συμμετοχή του Καζαχστάν στο εθελοντικό πρόγραμμα εταιρικής σχέσης «Πράσινη Γέφυρα»· πιστεύει ότι θα παράσχει μια σταθερή και μακροπρόθεσμη βάση για πράσινες επενδύσεις και για τη μεταφορά νέων τεχνολογιών και καινοτομιών, με στόχο μια κοινωνία χωρίς άνθρακα·
10. λαμβάνει υπό σημείωση τη γενική μεταβατική περίοδο πέντε ετών που προβλέπει η ΕΣΕΣΣ για τις δημόσιες συμβάσεις και τη μεταβατική περίοδο οκτώ ετών για τις κατασκευές, και προσβλέπει σε αύξηση του εμπορίου μόλις αυτές παρέλθουν· επισημαίνει ότι οι δημόσιες συμβάσεις συνιστούν σημαντικό μέσο δημόσιας πολιτικής για το Καζαχστάν·
11. καλεί το Συμβούλιο και την Επιτροπή να αξιοποιήσουν κάθε δυνατότητα επιρροής που διαθέτει η ΕΕ ώστε να συνεχίσουν να ενθαρρύνουν και να συνδράμουν τις αρχές του Καζαχστάν στην προσπάθειά τους να εφαρμόσουν ουσιαστικά τις βασικές συμβάσεις της ΔΟΕ και να εξασφαλίσουν σεβασμό στα ανθρώπινα δικαιώματα, στη χρηστή διακυβέρνηση, στο κράτος δικαίου και στην ελευθερία του συνεταιρίζεσθαι, μεταξύ άλλων όσον αφορά τις συνδικαλιστικές οργανώσεις, τον ρόλο τους και τη συμμετοχή σε αυτές, καθώς και το δικαίωμα στην απεργία· υπενθυμίζει ότι τα ανθρώπινα δικαιώματα, συμπεριλαμβανομένων των εργασιακών δικαιωμάτων, αποτελούν βασικό στοιχείο της ΕΣΕΣΣ· προτρέπει την Επιτροπή να ενεργοποιήσει αμελλητί τον μηχανισμό επίλυσης διαφορών που προβλέπεται στο Κεφάλαιο «Εμπόριο και βιώσιμη ανάπτυξη».

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΓΚΡΙΣΗ
ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

Ημερομηνία έγκρισης	25.9.2017
Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας	+: 28 -: 1 0: 1
Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	William (The Earl of) Dartmouth, Laima Liucija Andrikienė, Tiziana Beghin, Santiago Fisas Ayxelà, Eleonora Forenza, Karoline Graswander-Hainz, Heidi Hautala, France Jamet, Bernd Lange, David Martin, Emma McClarkin, Anne-Marie Mineur, Sorin Moisă, Alessia Maria Mosca, Franck Proust, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Viviane Reding, Inmaculada Rodríguez-Piñero Fernández, Tokia Saïfi, Marietje Schaake, Helmut Scholz, Hannu Takkula, Iuliu Winkler, Jan Zahradil
Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Edouard Ferrand, Agnes Jongerius, Sajjad Karim, Sander Loones
Αναπληρωτές (άρθρο 200, παρ. 2) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Massimiliano Salini, Bogdan Brunon Wenta

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

28	+
ALDE	Hannu Takkula, Marietje Schaake
ECR	Emma McClarkin, Jan Zahradil, Sajjad Karim, Sander Loones
EFDD	Tiziana Beghin, William (The Earl of) Dartmouth
GUE/NGL	Anne-Marie Mineur, Eleonora Forenza, Helmut Scholz
PPE	Bogdan Brunon Wenta, Franck Proust, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Iuliu Winkler, Laima Liucija Andrikienė, Massimiliano Salini, Santiago Fisas Aixelà, Tokia Saïfi, Viviane Reding
S&D	Agnes Jongerius, Alessia Maria Mosca, Bernd Lange, David Martin, Inmaculada Rodríguez-Piñero Fernández, Karoline Graswander-Hainz, Sorin Moisă
Verts/ALE	Heidi Hautala

1	-
ENF	France Jamet

1	0
ENF	Edouard Ferrand

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή